

# ČESKÁ TECHNICKÁ NORMA

ICS 23.040.01

**2018**

Kovová průmyslová potrubí -  
Část 3: Konstrukce a výpočet

**Listopad**

ČSN  
EN 13480-3

13 0020

Metallic industrial piping -  
Part 3: Design and calculation

Tuyauteries industrielles métalliques -  
Partie 3: Conception et calcul

Metallische industrielle Rohrleitungen -  
Teil 3: Konstruktion und Berechnung

Tato norma je českou verzí evropské normy EN 13480-3:2017. Překlad byl zajištěn Českou agenturou pro standardizaci. Má stejný status jako oficiální verze.

This standard is the Czech version of the European Standard EN 13480-3:2017. It was translated by the Czech Standardization Agency. It has the same status as the official version.

Nahrazení předchozích norem

Tuto normou se nahrazuje ČSN EN 13480-3 (13 0020) z února 2018.

Národní předmluva

Změny proti předchozí normě

Proti předchozí normě dochází ke změně způsobu převzetí EN 13480-3:2017 do soustavy ČSN. Zatímco ČSN EN 13480-3 z února 2018 převzala EN 13480-3:2017 schválením k přímému používání jako ČSN, tato norma ji přejímá překladem.

Informace o citovaných dokumentech

EN 287-1:2004+A2:2006 zavedena v ČSN EN 287-1:2012 (05 0711) Zkoušky svářeců - Tavné svařování - Část 1: Oceli

EN 1515-2:2001 zavedena v ČSN EN 1515-2:2002 (13 1501) Příruby a přírubové spoje - Šrouby a matice - Část 2: Klasifikace materiálů šroubů pro příruby z oceli s označením PN

EN 1515-3:2005 zavedena v ČSN EN 1515-3:2006 (13 1501) Příruby a přírubové spoje - Šrouby a matice - Část 3: Klasifikace materiálů šroubů pro příruby z oceli s označením Class

EN 1515-4:2010 zavedena v ČSN EN 1515-4:2010 (13 1501) Příruby a přírubové spoje - Šrouby a matice - Část 4: Výběr šroubů a matic pro zařízení podléhající směrnici pro tlaková zařízení 97/23/ES

EN 1591-1:2001+A1:2009+AC:2011 zavedena v ČSN EN 1591-1:2009 (13 1551) Příruby a přírubové spoje - Pravidla pro navrhování těsněných kruhových spojů - Část 1: Výpočtová metoda.

EN 1591-2:2008 zavedena v ČSN EN 1591-2:2008 (15 1551) Příruby a přírubové spoje - Pravidla pro navrhování těsněných kruhových spojů - Část 2: Parametry těsnění.

EN 1993 (celý soubor) zavedena v ČSN EN 1993:NA ed A (73 1401) - National Annex - Eurocode 3: Design of steel structures

EN 10204:2004 zavedena v ČSN EN 10204:2005 (42 0009) - Kovové výrobky - Druhy dokumentů kontroly

EN 12953-3:2002 zavedena v ČSN EN 12953:2003 (07 7853) - Válcové kotle - Část 3: Konstrukce a výpočet částí namáhaných tlakem

EN 13445-3:2014 zavedena v ČSN EN 13445-3:2015 (69 0345) - Netopené tlakové nádoby - Část 3: Konstrukce a výpočet

EN 13480-1:2017 zavedena v ČSN EN 13480-1:2018 (13 0020) Kovová průmyslová potrubí - Část 1: Obecně

EN 13480-2:2017 zavedena v ČSN EN 13480-2:2018 (13 0020) Kovová průmyslová potrubí - Část 2: Materiály

EN 13480-4:2017 zavedena v ČSN EN 13480-4:2018 (13 0020) Kovová průmyslová potrubí - Část 4: Výroba a montáž

EN 13480-5:2017 zavedena v ČSN EN 13480-5:2018 (13 0020) Kovová průmyslová potrubí - Část 5: Kontrola a zkoušení

EN ISO 15614-1:2004 zavedena v ČSN EN ISO 15614-1:2005 (05 0313) Stanovení a kvalifikace postupu svařování kovových materiálů - Zkouška postupu svařování - Část 1: Obloukové a plamenové svařování ocelí a obloukové svařování niklu a slitin niklu

EN ISO 5817:2007 zavedena v ČSN EN ISO 5817:2008 (05 0110) Svařování - Svarové spoje oceli, niklu, titanu a jejich slitin zhotovené tavným svařováním (kromě elektronového a laserového svařování) - Určení stupňů kvality

Upozornění na národní poznámky

Do normy byly doplněny informativní národní poznámky k článkům 6.3.4, 6.4.4, 7.1.5, 7.2.5.2, 12.1.3.2, 12.2.7.2, 12.2.10.1, 13.4.3, k článkům přílohy A, A.2.4.2, B.4.1.1, B.4.1.2, B.4.1.3, D, D.3, D.4.1, D.4.4, D.4.6, D.5.2, D.5.4.1, D.5.4.2, D.5.5, D.5.6.1, D.5.6.2, D.6.1, D.6.2, D.9.3, D.9.2, D.10.1, D.10.3, E, E.1.1, F.2, G.2.4, G.3, J.4, k tabulkám 6.4.3-1, 7.2.2-1, 9.2.1-1, 10.3.2-1, B.2-1, E.1.1-2, G.3.3,

G.3.4, H.2, k obrázkům 6.4.2-1, 6.4.2-2, 7.1.5-1, 7.1.5-2, 7.2.3-4, 10.3.2-4, D.5-10, D.5-11, E.2.1-1, M.1.2-1.

#### Citované předpisy

Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/68/EU (PED) z 15. května 2014, o harmonizaci právních předpisů členských států týkající se dodávání tlakových zařízení na trh. V České republice je tato směrnice zavedena

Nařízením vlády č. 219/2016 Sb., o posuzování shody tlakových zařízení při jejich dodávání na trh, v platném znění.

Vypracování normy

Zpracovatel: RNDr. Bohdan Kratochvíl, Ph. D., IČO 76236927

Technická normalizační komise: TNK 49 Průmyslové ocelové potrubí a potrubní součásti

Pracovník České agentury pro standardizaci: Ing. Petr Svoboda

Česká agentura pro standardizaci je státní příspěvková organizace zřízená Úřadem pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví na základě ustanovení § 5 odst. 2 zákona č. 22/1997 Sb., o technických požadavcích na výrobky a o změně a doplnění některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

EVROPSKÁ NORMA  
EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

EN 13480-3

Červen 2017

ICS 23.040.01  
EN 13480-3:2012

Nahrazuje

Kovová průmyslová potrubí -  
Část 3: Konstrukce a výpočet

Metallic industrial piping -  
Part 3: Design and calculation

Tuyauteries industrielles métalliques -  
Partie 3: Conception et calcul

Metallische industrielle Rohrleitungen -  
Teil 3: Konstruktion und Berechnung

Tato evropská norma byla schválena CEN dne 2017-06-21.

Členové CEN jsou povinni splnit vnitřní předpisy CEN/CENELEC, v nichž jsou stanoveny podmínky, za kterých se této evropské normě bez jakýchkoliv modifikací uděluje status národní normy.

Aktualizované seznamy a bibliografické citace týkající se těchto národních norem lze obdržet na vyžádání v Řídicím centru CEN-CENELEC nebo u kteréhokoliv člena CEN.

Tato evropská norma existuje ve třech oficiálních verzích (anglické, francouzské, německé). Verze v každém jiném jazyce přeložená členem CEN do jeho vlastního jazyka, za kterou zodpovídá a kterou notifikuje Řídicímu centru CEN-CENELEC, má stejný status jako oficiální verze.

Členy CEN jsou národní normalizační orgány Belgie, Bulharska, Bývalé jugoslávské republiky Makedonie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Chorvatska, Irska, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Srbska, Španělska, Švédská, Švýcarska a Turecka.



**Evropský výbor pro normalizaci  
European Committee for Standardization  
Comité Européen de Normalisation  
Europäisches Komitee für Normung**

**Řídicí centrum CEN-CENELEC: Avenue Marnix 17, B-1000 Brusel**

© 2017 CEN Veškerá práva pro využití v jakékoli formě a jakýmkoli prostředky

Ref. č. EN 13480-3:2017 E

jsou celosvětově vyhrazena národním členům CEN.

Evropská předmluva.....	15
<b>1..... Předmět normy.....</b>	<b>16</b>
<b>2..... Citované dokumenty.....</b>	<b>16</b>
<b>3..... Termíny a definice, značky a jednotky.....</b>	<b>17</b>
<b>3.1..... Termíny a definice.....</b>	<b>17</b>
<b>3.2..... Značky a jednotky.....</b>	<b>17</b>
<b>4..... Základní návrhová kritéria.....</b>	<b>18</b>
<b>4.1..... Obecně.....</b>	<b>18</b>
<b>4.2..... Zatížení.....</b>	<b>18</b>
<b>4.2.1..... Obecně.....</b>	<b>18</b>
<b>4.2.2..... Kombinace zatížení.....</b>	<b>18</b>
<b>4.2.3..... Zatížení pro dimenzování.....</b>	<b>18</b>
<b>4.2.4..... Jiná uvažovaná</b>	

zatížení.....	.....	.....
.....	20	
<b>4.2.5..... Navrhované podmínky.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	20	
<b>4.3..... Tloušťka stěny.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	22	
<b>4.4..... Mezní úchylky.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	25	
<b>4.5..... Součinitel hodnoty spoje.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	25	
<b>4.6..... Dimenzování potrubních částí zatížených tlakem.....</b>	<b>.....</b>	<b>25</b>
<b>5..... Dovolená namáhání.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	25	
<b>5.1.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
Obecně.....	.....	
.....	25	
<b>5.2..... Časově nezávislé dovolené namáhání.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	26	
<b>5.2.1..... Neaustenitické oceli.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	26	
<b>5.2.2..... Austenitické oceli.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	26	
<b>5.2.3..... Niklové a/nebo chromové oceli.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	26	
<b>5.2.4..... Ocelové odlitky.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	26	
<b>5.2.5..... Dodatečné požadavky pro oceli bez specifické kontroly.....</b>	<b>.....</b>	<b>27</b>

<b>5.3</b> .....	Časově závislé dovolené namáhání.....	27
<b>5.3.1</b> .....	Obecně.....	27
<b>5.3.2</b> .....	Oceli.....	27
<b>5.3.3</b> .....	Niklové a/nebo chromové oceli.....	28
<b>6</b> .....	Konstrukce potrubních částí zatížených vnitřním tlakem.....	28
<b>6.1</b> .....	Přímé trubky.....	28
<b>6.2</b> .....	Potrubní ohyby a oblouky.....	29
<b>6.2.1</b> .....	Obecně.....	29
<b>6.2.2</b> .....	Značky.....	29
<b>6.2.3</b> .....	Požadovaná tloušťka stěny.....	29
<b>6.3</b> .....	Segmentové oblouky.....	30
<b>6.3.1</b> .....	Obecně.....	30
<b>6.3.2</b> .....	Značky.....	30
<b>6.3.3</b> .....	Efektivní poloměr segmentového oblouku.....	

<b>6.3.4.....</b>	Vícenásobné segmentové oblouky.....	.....
.....	.....	31
<b>6.3.5.....</b>	Jednoduché segmentové oblouky.....	.....
.....	.....	31

<b>6.3.6.....</b>	Přilehlé segmenty přímých trubek segmentových oblouků.....	31
<b>6.4.....</b>		
Redukce.....		
.....	31	
<b>6.4.1.....</b>	Podmínky platnosti.....	
.....	31	
<b>6.4.2.....</b>	Specifické definice.....	
.....	32	
<b>6.4.3.....</b>	Specifické značky a zkratky.....	
.....	33	
<b>6.4.4.....</b>	Kuželové skořepiny.....	
.....	33	
<b>6.4.5.....</b>	Spoje - obecně.....	
.....	34	
<b>6.4.6.....</b>	Spoj mezi velkou podstavou kuželes a válce bez anuloidového přechodu.....	34
<b>6.4.7.....</b>	Spoj mezi velkou podstavou kuželes a válce s anuloidovým přechodem.....	36
<b>6.4.8.....</b>	Spoj mezi malou podstavou kuželes a válce.....	37
<b>6.4.9.....</b>	Nesouosé redukce.....	
.....	38	
<b>6.4.10.....</b>	Speciální kované redukce.....	
.....	39	
<b>6.5.....</b>	Ohebné potrubní části.....	
.....	40	
<b>6.5.1.....</b>		
Obecně.....		
.....	40	

<b>6.5.2.....</b>	
Kompenzátory.....	40
<b>6.5.3.....</b>	Sestavy hadic ovinuté profilovým páskem.....
40	
<b>6.6.....</b>	Přírubové spoje se šrouby.....
41	
<b>6.6.1.....</b>	
Obecně.....	41
<b>6.6.2.....</b>	
Značky.....	42
<b>6.6.3.....</b>	Normalizovaná příruba.....
42	
<b>6.6.4.....</b>	Nenormalizované příruba.....
42	
<b>7.....</b>	Konstrukce den zatížených vnitřním tlakem.....
43	
<b>7.1.....</b>	Klenutá dna.....
43	
<b>7.1.1.....</b>	
Značky.....	43
<b>7.1.2.....</b>	Polokulová dna.....
43	
<b>7.1.3.....</b>	Torosférická dna.....
44	
<b>7.1.4.....</b>	Eliptická dna.....
45	
<b>7.1.5.....</b>	Výpočet součinitele b.....

.....	46
<b>7.2</b> .....	Kruhová plochá dna.....
.....	49
<b>7.2.1</b> .....	Obecně.....
.....	49
<b>7.2.2</b> .....	Značky.....
.....	49
<b>7.2.3</b> .....	Nekotvená plochá kruhová dna přivařená k válcovým skořepinám/trubkám.....
.....	50
<b>7.2.4</b> .....	Nekotvená přišroubovaná kruhová plochá dna.....
.....	56
<b>7.2.5</b> .....	Vyztužení otvorů nekotvených plochých den.....
.....	60
<b>8</b> .....	Otvory a připojení odboček.....
.....	63
<b>8.1</b> .....	Obecně.....
.....	63
<b>8.2</b> .....	Značky.....
.....	64
<b>8.3</b> .....	Omezení.....
.....	64
<b>8.3.1</b> .....	Poměr tlouštěk stěn.....
.....	64
<b>8.3.2</b> .....	Otvory v blízkosti diskontinuit.....
.....	66
<b>8.3.3</b> .....	Typy vyztužení.....
.....	67
<b>8.3.4</b> .....	Výpočtová metoda.....

.....	67
<b>8.3.5.....</b>	<b>Eliptické otvory a šikmé odbočky.....</b>
.....	68

<b>8.3.6</b> ..... Výzvužné límce.....	69
<b>8.3.7</b> ..... Rozdílný materiál skořepiny a vyztužení.....	69
<b>8.3.8</b> ..... Protlačované odbočky.....	69
<b>8.3.9</b> ..... Kované T-kusy.....	70
<b>8.3.10</b> ..... Odbočky v ohybech a obloucích.....	70
<b>8.3.11</b> ..... Našroubované odbočky.....	70
<b>8.4</b> ..... Osamocené otvory.....	71
<b>8.4.1</b> .....	
Obecně.....	71
<b>8.4.2</b> ..... Nevyztužné otvory.....	73
<b>8.4.3</b> ..... Vyztužné otvory pro $d_i/D_i \geq 0,8$ .....	74
<b>8.4.4</b> ..... Vyztužné osamocené otvory pro $0,8 \leq d/D \leq 1,0$ .....	77
<b>8.5</b> ..... Přilehlé otvory.....	77
<b>8.5.1</b> ..... Nevyztužné otvory.....	77

<b>8.5.2</b> ..... Vyztužené otvory pro $d/D \geq 0,8$ .....	78
<b>8.6</b> ..... Konstrukce speciálních potrubních částí.....	78
<b>8.6.1</b> ..... Válcové rozbočky - tvar Y.....	78
<b>8.6.2</b> ..... Kulové rozbočky - tvar Y.....	79
<b>8.6.3</b> ..... Trojdílné vyztužené odbočky.....	80
<b>9</b> ..... Konstrukce potrubních částí zatížených vnějším tlakem.....	81
<b>9.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	81
<b>9.2</b> ..... Značky a elastické meze napětí.....	82
<b>9.2.1</b> .....	
Značky.....	
.....	82
<b>9.2.2</b> ..... Elastické meze napětí.....	83
<b>9.3</b> ..... Válcové trubky, oblouky a segmentové oblouky.....	83
<b>9.3.1</b> ..... Určení délek.....	
.....	83
<b>9.3.2</b> ..... Zborcení mezi výztuhami.....	
.....	85
<b>9.3.3</b> ..... Celkové zborcení vyztužených trubek.....	
.....	86

<b>9.3.4</b> ..... Stabilita výztuhy.....	86
<b>9.3.5</b> ..... Topné/chladicí kanály.....	89
<b>9.4</b> ..... Redukce (kuželové skořepiny).....	90
<b>9.5</b> ..... Klenutá dna.....	91
<b>9.5.1</b> ..... Polokulová dna.....	91
<b>9.5.2</b> ..... Tororsférická dna.....	92
<b>9.5.3</b> ..... Eliptická dna.....	92
<b>10</b> ..... Návrh pro cyklické zatížení.....	92
<b>10.1</b> .....	
Obecně.....	
..... 92	
<b>10.2</b> ..... Výjimka z detailní únavové analýzy.....	93
<b>10.3</b> ..... Návrh na únavu pro cyklické zatížení tlakem.....	93
<b>10.3.1</b> ..... Ekvivalentní plně zatěžující cykly.....	
..... 93	
<b>10.3.2</b> ..... Zjednodušená únavová analýza.....	
..... 93	
<b>10.4</b> ..... Návrh na únavu pro teplotní gradienty.....	

..... 104

**10.4.1.....**

Obecně.....  
..... 104

**10.4.2..... Poučení**

o konstrukci.....  
..... 104

<b>10.5</b> .....	Návrh na únavu pro kombinovaná zatížení.....	
	104	
<b>11</b> .....	Integrálně připojené komponenty.....	
	.....	104
<b>11.1</b> .....		
	Obecně.....	
	.....	104
<b>11.2</b> .....	Dovolená napětí.....	
	.....	105
<b>11.3</b> .....		
	Značky.....	
	.....	106
<b>11.4</b> .....	Duté kruhové připojené části.....	
	.....	107
<b>11.4.1</b> .....		
	Omezení.....	
	.....	107
<b>11.4.2</b> .....	Předběžné výpočty.....	
	.....	107
<b>11.4.3</b> .....	Analýza připojených částí, přivařených k trubce plně provářeným svarem.....	109
<b>11.4.4</b> .....	Analýza připojených částí, přivařených k trubce koutovým nebo částečně provářeným svarem.....	109
<b>11.5</b> .....	Pravoúhlé připojené části.....	
	.....	109
<b>11.5.1</b> .....		
	Omezení.....	
	.....	109
<b>11.5.2</b> .....	Předběžné výpočty.....	
	.....	110
<b>11.5.3</b> .....	Analýza připojených částí, přivařených k trubce plně provářeným	

svarem.....	111	
<b>11.5.4.....</b>	<b>Analýza připojených částí, přivařených k trubce koutovým nebo částečně provářeným svarem.....</b>	<b>111</b>
<b>11.6.....</b>	<b>Pevnostní výpočet přímé trubky.....</b>	<b>112</b>
<b>11.7.....</b>	<b>Analýza smykového napětí v připojené části.....</b>	<b>113</b>
<b>11.7.1.....</b>	<b>Duté kruhové připojené části.....</b>	<b>113</b>
<b>11.7.2.....</b>	<b>Pravoúhlé připojené části.....</b>	<b>113</b>
<b>11.8.....</b>	<b>Alternativní výpočtové metody.....</b>	<b>113</b>
<b>12.....</b>	<b>Analýza pružnosti a kritéria přípustnosti.....</b>	<b>113</b>
<b>12.1.....</b>	<b>Základní podmínky.....</b>	<b>113</b>
<b>12.1.1.....</b>	<b>Obecně.....</b>	<b>113</b>
<b>12.1.2.....</b>	<b>Zatěžovací podmínky.....</b>	<b>113</b>
<b>12.1.3.....</b>	<b>Dovolená napětí.....</b>	<b>114</b>
<b>12.2.....</b>	<b>Pružnost potrubí.....</b>	<b>115</b>
<b>12.2.1.....</b>	<b>Obecně.....</b>	<b>115</b>
<b>12.2.2.....</b>	<b>Základní</b>	

podmínky.....	115
<b>12.2.3..... Poměrné deformace od posuvů.....</b>	<b>115</b>
<b>12.2.4..... Napětí vyvolaná posuvy.....</b>	<b>116</b>
<b>12.2.5..... Rozkmit napětí.....</b>	<b>116</b>
<b>12.2.6..... Předpětí za studena.....</b>	<b>117</b>
<b>12.2.7..... Vlastnosti pro pružnostní analýzu.....</b>	<b>117</b>
<b>12.2.8..... Podmínky uložení.....</b>	<b>117</b>
<b>12.2.9..... Kompenzátory.....</b>	<b>118</b>
<b>12.2.10.... Pružnostní analýza.....</b>	<b>119</b>
<b>12.3..... Pružnostní analýza.....</b>	<b>120</b>
<b>12.3.1..... Obecně.....</b>	<b>120</b>
<b>12.3.2..... Napětí od trvalých zatížení.....</b>	<b>121</b>
<b>12.3.3..... Napětí od trvalých a občasných nebo mimořádných zatížení.....</b>	<b>121</b>
<b>12.3.4..... Rozkmit napětí od teplotní dilatace a střídavých zatížení.....</b>	<b>122</b>

<b>12.3.5.....</b>	Dodatečné podmínky pro rozsah tečení.....	
	122	
<b>12.3.6.....</b>	Napětí od jednoho neopakujícího se pohybu podpěry.....	122

<b>12.3.7</b> ..... Určení výsledných momentů..... ..... 123
<b>12.3.8</b> ..... Náhradní způsob pro výpočet napětí..... ... 124
<b>12.3.9</b> ..... Reakce..... ..... 124
<b>12.4</b> ..... Únavová analýza..... ..... 124
<b>12.5</b> ..... Vibrace..... ..... 125
<b>13</b> ..... Podpěry potrubí..... ..... 125
<b>13.1</b> ..... Obecné požadavky..... ..... 125
<b>13.1.1</b> ..... Obecně..... ..... 125
<b>13.1.2</b> ..... Klasifikace podpěr..... ..... 125
<b>13.1.3</b> ..... Další definice..... ..... 126
<b>13.1.4</b> ..... Hranice ( <i>boundaries</i> )..... ..... 126
<b>13.1.5</b> ..... Podpěry potrubí přivařené k potrubí..... ..... 129
<b>13.2</b> ..... Výběr podpěr potrubí..... ..... 129

<b>13.2.1.....</b>	
Obecně.....	..... 129
<b>13.2.2.....</b> Podrobný návrh podpěr potrubí.....	..... 130
<b>13.2.3.....</b> Umístění podpěr.....	..... 131
<b>13.3.....</b> Konstantní závěsy/pohyblivá základna (podstavec) upevněné konstantní podpěry.....	..... 131
<b>13.3.1.....</b>	
Obecně.....	..... 131
<b>13.3.2.....</b> Odchylky zatížení od nastavovacího zatížení.....	..... 131
<b>13.3.3.....</b> Nastavení nastavovacího zatížení na stavbě.....	..... 131
<b>13.3.4.....</b> Rezerva zdvihu (překročení zdvihu).....	..... 131
<b>13.3.5.....</b>	
Blokování.....	..... 131
<b>13.3.6.....</b> Identifikační označení/jméno.....	..... 132
<b>13.4.....</b> Pružné závěsy s proměnlivým zatížením a pružné podpěry upevněné na základu (podstavce) s proměnlivým zatížením.....	..... 132
<b>13.4.1.....</b>	
Obecně.....	..... 132
<b>13.4.2.....</b> Tolerance pružnostní konstanty.....	..... 132
<b>13.4.3.....</b> Rezerva zdvihu (nadměrný zdvih).....	..... 132

<b>13.4.4.....</b>	
Blokování.....	..... 133
<b>13.4.5.....</b>	
Štítek.....	..... 133
<b>13.5..... Tuhé kloubové podpěry.....</b>	
..... 133	
<b>13.6..... Tlumiče rázů (pohlcovač rázů, tlumič kmitání).....</b>	133
<b>13.7..... Kluzné podpěry.....</b>	
..... 134	
<b>13.8.....</b>	
Kotvení.....	..... 134
<b>13.9..... Dokumentace podpěr.....</b>	
..... 134	
<b>13.10..... Značení podpěr.....</b>	
..... 134	
<b>13.11..... Výroba podpěr potrubí.....</b>	
..... 134	
<b>13.11.1.... Požadavky na materiál.....</b>	
..... 134	
<b>13.11.2.... Konstrukční teploty pro komponenty podpěr.....</b>	134
<b>13.11.3.... Podrobnosti konstrukce.....</b>	
..... 135	
<b>13.11.4.... Určení velikostí komponent.....</b>	
..... 136	
<b>13.11.5.... Svařované spoje.....</b>	
..... 137	

<b>13.11.6.... Závitové</b>	
spoje.....	.....
.....	138

<b>13.11.7....</b>	Doplňkové požadavky na pružiny.....	139
<b>13.11.8....</b>	Podrobnosti konstrukce tuhých vzpěr.....	139
<b>13.11.9....</b>	Podrobnosti konstrukce pro tlumiče rázů (pohlcovač rázů, tlumič kmitání).....	139
<b>13.11.10..</b>	Objímky pro tlumiče rázů, tuhé vzpěry.....	140
<b>Příloha A</b> (informativní)	Dynamická analýza.....	141
<b>A.1.....</b>	Obecně.....	141
<b>A.2.....</b>	Výpočtová analýza.....	141
<b>A.2.1.....</b>	Seismické události.....	141
<b>A.2.2.....</b>	Rychlé uzavírání armatur.....	144
<b>A.2.3.....</b>	Vibrace vyvolané prouděním.....	146
<b>A.2.4.....</b>	Odpouštění bezpečnostní armatury.....	147
<b>A.2.5.....</b>	Dovolená napětí.....	149
<b>A.3.....</b>	Alternativní prostředky ověřování konstrukce.....	149

<b>A.3.1</b> ..... Srovnávací studie.....	149
<b>A.3.2</b> ..... Zkoušení ve skutečném měřítku.....	149
<b>A.3.3</b> ..... Zkoušení ve zmenšeném měřítku.....	149
<b>Příloha B</b> (normativní) Přesnější výpočet ohybů a oblouků.....	150
<b>B.1</b> .....	
Obecně.....	150
<b>B.2</b> ..... Značky a jednotky.....	150
<b>B.3</b> ..... Požadovaná tloušťka stěny.....	151
<b>B.4</b> .....	
Výpočet.....	151
<b>B.4.1</b> ..... Výpočet tloušťky stěny.....	151
<b>B.4.2</b> ..... Výpočet napětí.....	153
<b>Příloha C</b> (informativní)	
Kompenzátory.....	157
<b>C.1</b> ..... Začlenění kompenzátorů do potrubních systémů.....	157
<b>C.1.1</b> .....	
Obecně.....	157
<b>C.1.2</b> ..... Typy kompenzátorů.....	157

<b>C.1.3.....</b>	Konstrukce kompenzátorů.....	158
<b>C.1.4.....</b>	Konstruování s kompenzátory.....	158
<b>C.1.5.....</b>	Analýzy a výpočet.....	159
<b>C.1.6.....</b>	Předpětí za studena.....	160
<b>C.2.....</b>	Maximální vzdálenosti vedení pro přímé větve s volnými axiálními kompenzátory.....	160
<b>C.2.1.....</b>	Obecně.....	160
<b>C.2.2.....</b>	Výpočtová pravidla.....	160
<b>C.2.3.....</b>	Maximální vzdálenosti vedení pro definované podmínky.....	161
<b>C.3.....</b>	Údaje pro konstruování kompenzátorů.....	162
<b>C.3.1.....</b>	Obecně.....	162
<b>C.3.2.....</b>	Údaje pro analytika systému.....	162
<b>Příloha D</b> (normativní)		
	Přírudy.....	163
<b>D.1.....</b>	Účel.....	163
<b>D.2.....</b>	Specifické termíny a definice.....	163

<b>D.3</b> ..... Specifické značky a zkratky.....	164
--	-----

<b>D.4</b> ..... Obecně.....	165
---------------------------------	-----

<b>D.4.1</b> .....	
Předmluva.....	
.....	165
<b>D.4.2</b> ..... Použití normalizovaných přírub bez výpočtu.....	166
<b>D.4.3</b> .....	
Šrouby.....	
.....	166
<b>D.4.4</b> ..... Konstrukce příruby.....	
.....	167
<b>D.4.5</b> .....	
Obrábění.....	
.....	168
<b>D.4.6</b> .....	
Těsnění.....	
.....	168
<b>D.5</b> ..... Příruby s úzkým těsněním.....	
.....	168
<b>D.5.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	168
<b>D.5.2</b> ..... Zatížení šroubů a průřezy šroubů.....	
.....	170
<b>D.5.3</b> ..... Momenty zatěžující příruba.....	
.....	171
<b>D.5.4</b> ..... Napětí v přírubě a meze napětí.....	
.....	171
<b>D.5.5</b> ..... Příruby s úzkým těsněním zatížené vnějším tlakem.....	176
<b>D.5.6</b> ..... Točivé přírubové spoje.....	
.....	176
<b>D.5.7</b> ..... Dělené prstencové příruby.....	
.....	179
<b>D.6</b> ..... Příruby s průběžnými měkkými prstencovými těsněními.....	180
<b>D.6.1</b> ..... Specifické značky a zkratky.....	

.....	180
<b>D.6.2</b> ..... Zatížení šroubů a průřezy.....	.....
.....	181
<b>D.6.3</b> ..... Konstrukce přírub.....	.....
.....	181
<b>D.6.4</b> ..... Příruby s průběžným těsněním zatížené vnějším tlakem.....	182
<b>D.7</b> ..... Těsnostně svařené příruby.....	.....
.....	182
<b>D.8</b> ..... Vnitřní příruby s úzkým těsněním.....	.....
.....	183
<b>D.8.1</b> ..... Vnitřní tlak.....	.....
.....	183
<b>D.8.2</b> ..... Vnější tlak.....	.....
.....	184
<b>D.9</b> ..... Vnitřní příruby s průběžným těsněním.....	.....
.....	185
<b>D.9.1</b> .....	
Obecně.....	.....
.....	185
<b>D.9.2</b> ..... Konstrukce podle metody	
D.5.....	.....
.....	185
<b>D.9.3</b> ..... Konstrukce podle metody	
D.6.....	.....
.....	186
<b>D.10</b> ..... Příruby s dotykem kovu na kov.....	.....
.....	187
<b>D.10.1</b> .....	
Obecně.....	.....
.....	187
<b>D.10.2</b> ..... Specifické značky a zkratky.....	.....
.....	188
<b>D.10.3</b> .....	
Konstrukce.....	.....
.....	188

<b>Příloha E</b> (normativní) Konstrukce odboček v potrubním příslušenství.....	190
<b>E.1</b> .....	
Předmět.....	
.....	190
<b>E.1.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	190
<b>E.2</b> .....	
Vyztužení.....	
.....	191
<b>E.2.1</b> .....	Úhly
a průřezy.....	
.....	191
<b>E.2.2</b> .....	Musí být splněna následující podmínka:.....
....	192
<b>E.3</b> .....	Pružnostní analýza.....
.....	192
<b>Příloha F</b> (informativní) Zkoušení během provozu v případě cyklického zatížení.....	194
<b>F.1</b> .....	Zkoušení během provozu.....
.....	194
<b>F.2</b> .....	Opatření při dosažení výpočtové únavové životnosti.....
.....	194
<b>Příloha G</b> (informativní) Fyzikální vlastnosti ocelí.....	
195	
<b>G.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	195
<b>G.2</b> .....	Fyzikální vlastnosti.....
.....	195

<b>G.2.1</b> .....	
Hustota.....	..... 195
<b>G.2.2</b> ..... Diferenciální součinitel lineární teplotní roztažnosti.....	..... 195
<b>G.2.3</b> ..... Měrná tepelná kapacita.....	..... 195
<b>G.2.4</b> ..... Součinitel teplotní vodivosti.....	..... 196
<b>G.2.5</b> ..... Poissonův poměr.....	..... 196
<b>G.3</b> ..... Fyzikální vlastnosti ocelí.....	..... 196
<b>Příloha H</b> (normativní) Pružnostní charakteristiky, součinitele koncentrace napětí a moduly průřezu částí potrubí a geometrických diskontinuit.....	..... 201
<b>Příloha I</b> (informativní) Výrobní zkoušení pružných podpěr a tlumičů rázů (pohlcovačů rázů).....	..... 208
<b>I.1</b> ..... Konstantně zatížené podpěry.....	..... 208
<b>I.2</b> ..... Proměnlivé pružné podpěry.....	..... 208
<b>I.3</b> ..... Tlumiče rázů.....	..... 209
<b>Příloha J</b> (normativní) Typové zkoušení částí podpěr.....	..... 213
<b>Příloha K</b> (informativní) Upevnění podpěr na konstrukcích.....	..... 214

<b>K.1</b> .....	Upevnění podpěr na betonových konstrukcích.....	
	214	
<b>K.2</b> .....	Upevnění v kovových konstrukcích.....	
	..... 214	
<b>K.2.1</b> .....	Normalizované šrouby.....	
	..... 214	
<b>K.2.2</b> .....	Spoje s třecími šrouby.....	
	..... 214	
<b>K.2.3</b> .....	Svařování.....	
	..... 214	
<b>Příloha L</b> (informativní) Stabilita podpěr tyčového typu.....		215
<b>L.1</b> .....		
	Obecně.....	
	..... 215	
<b>L.2</b> .....		
	Značky.....	
	..... 215	
<b>L.3</b> .....	Základní vzorce.....	
	..... 215	
<b>L.4</b> .....	Dovolená napětí v tlaku.....	
	..... 216	
<b>L.5</b> .....	Stabilitní délka.....	
	..... 216	
<b>Příloha M</b> (informativní) Konstrukční návod pro části konstrukcí.....		218
<b>M.1</b> .....	Lineární typ částí zatížených ohybem.....	
	..... 218	
<b>M.1.1</b> .....		
	Obecně.....	
	..... 218	

<b>M.1.2.....</b>	Doplňkové ověřování podpěr lineárního typu.....	218
<b>M.2.....</b>	Stability podpěr typu desky.....	
	..... 219	
<b>M.3.....</b>	Kotevní desky nebo ekvivalentní kotevní části.....	220
<b>M.3.1.....</b>		
	Obecně.....	
	..... 220	
<b>M.3.2.....</b>	Konstrukce jednoduchých kotevních desek.....	220
<b>M.3.3.....</b>	Kotevní desky s výztužnými klínovými plechy.....	220
<b>M.3.4.....</b>	Výpočet zatížení pro kotvení upevněné v betonu.....	220
<b>Příloha N</b> (normativní) Dokumentace podpěr.....		
	..... 221	
<b>Příloha O</b> (normativní) Alternativní metoda pro kontrolu připojení odboček.....	222	
<b>O.1.....</b>	Předmět přílohy.....	
	..... 222	
<b>O.2.....</b>		
	Označování.....	
	..... 222	
<b>O.3.....</b>	Konstrukce a kontrola připojení odboček.....	
	..... 223	
<b>O.3.1.....</b>	Mezní hodnota pro zatížení tlakem pouze pro přímé trubky bez otvorů.....	223
<b>O.3.2.....</b>	Stanovení minimální tloušťky pro zatížení způsobená pouze tlakem.....	224
<b>O.3.3.....</b>	Kontrola zvolené tloušťky pro kombinaci zatížení způsobená tlakem a zatížení způsobená vnějšími silami... 224	

<b>Příloha P</b> (informativní) Doporučená těsnění pro průmyslová potrubí.....	276
<b>Příloha Q</b> (informativní) Zjednodušené napěťové analýzy potrubí.....	278
<b>Q.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	278
<b>Q.2</b> ..... Zjednodušený postup.....	
.....	278
<b>Q.2.1</b> .....	
Obecně.....	
.....	278
<b>Q.2.2</b> ..... Stanovení dovoleného rozestupu podpěr.....	
278	
<b>Q.2.3</b> ..... Kontrola elasticity.....	
.....	278
<b>Q.3</b> ..... Vysvětlivky k tabulce	
<b>Q.1</b> .....	
.....	280
<b>Q.4</b> .....	
Označování.....	
.....	282
<b>Q.5</b> ..... Indexy	
$f_L$ .....	
.....	282
<b>Q.6</b> ..... Vysvětlivky ke	
<b>Q.2.2</b> .....	
.....	282
<b>Q.6.1</b> ..... Stanovení dovoleného rozestupu podpěr.....	
282	
<b>Q.7</b> ..... Převod dovolených délek.....	
.....	283
<b>Q.7.1</b> ..... Další podmínky	

podpěry.....	.....	.....
.....	283	
<b>Q.7.2..... Jiné parametry.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	284	
<b>Q.8..... Přídavná jednoduchá zatížení.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	284	
<b>Q.8.1.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
Obecně.....	.....	.....
.....	284	
<b>Q.9..... Vysvětlivky k obrázku</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
<b>Q.2.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	287	
<b>Q.9.1.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
Obecně.....	.....	.....
.....	287	
<b>Q.9.2..... Požadovaná délka větve trubky <math>L_1</math> z <math>f_1</math> podle nomogramu.....</b>	<b>.....</b>	<b>287</b>
<b>Q.9.3..... Požadovaná délka větve trubky <math>L_2</math> z <math>f_2</math> podle nomogramu.....</b>	<b>.....</b>	<b>289</b>
<b>Příloha Y (informativní) Historie EN</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
13480-3.....	.....	.....
.....	293	
<b>Y.1..... Rozdíly mezi EN 13480-3:2012 a EN</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
13480-3:2017.....	.....	<b>293</b>
<b>Příloha ZA (informativní) Vztah mezi touto evropskou normou a základními požadavky směrnice EU pro tlaková zařízení (2014/68/EU), které mají být pokryty.....</b>	<b>.....</b>	<b>295</b>
<b>Bibliografie.....</b>	<b>.....</b>	<b>.....</b>
.....	296	

# Evropská předmluva

Tento dokument (EN 13480-3:2017) vypracovala technická komise CEN/TC 267 *Průmyslová potrubí*, jejíž sekretariát zajišťuje AFNOR.

Této evropské normě je nutno nejpozději do prosince 2017 udělit status národní normy, a to buď vydáním identického textu, nebo schválením k přímému používání, a národní normy, které jsou s ní v rozporu, je nutno zrušit nejpozději do prosince 2017.

Upozorňuje se na možnost, že některé prvky tohoto dokumentu mohou být předmětem patentových práv. CEN [a/nebo CENELEC] neodpovídá za zjišťování některých nebo veškerých patentových práv.

Tento dokument byl vypracován na základě mandátu uděleného CEN Evropskou komisí a Evropským sdružením volného obchodu a podporuje základní požadavky směrnice (směrnic) EU.

Vztah ke směrnici (směrnicím) EU je uveden v informativní příloze ZA, která je nedílnou součástí tohoto dokumentu.

Tato evropská norma EN 13480 pro kovová průmyslová potrubí sestává z osmi vzájemně souvisejících a neoddělitelných částí, které jsou:

- *Část 1: Obecně*
- *Část 2: Materiály*
- *Část 3: Konstrukce a výpočet*
- *Část 4: Výroba a montáž*
- *Část 5: Zkoušení a kontrola*
- *Část 6: Doplňkové požadavky na podzemní potrubí*
- CEN/TR 13480-7 Návod na používání postupů posouzení shody
- *Část 8: Doplňující požadavky pro potrubí z hliníku a hliníkových slitin*

Třebaže tato část může existovat samostatně, je třeba si uvědomit, že jednotlivé části jsou vzájemně závislé. Výroba kovových průmyslových potrubí jako taková vyžaduje, pro uspokojivé splnění požadavků této normy, použití všech příslušných částí.

Tato evropská norma bude udržována pracovní skupinou MHD (Migration Help Desk), jejíž činnost se omezuje na změny a interpretace normy EN 13480.

Spojení a informace na MHD mohou být nalezeny na internetové stránce: <http://www.unm.fr> ([en13480@unm.fr](mailto:en13480@unm.fr)). Formulář pro podání dotazů je možno stáhnout z webové stránky MHD. Po odsouhlasení dotazu příslušným expertem bude tazateli dodána odpověď. Opraveným stránkám bude přiděleno specifické číslo vydání a budou vydány CEN podle předpisů CEN. Vysvětlující listy budou umístěny na webové stránce MHD.

Tento dokument nahrazuje EN 13480-3:2012.

Toto nové vydání obsahuje změny, které byly dříve odsouhlaseny členy CEN a stránky oprav až do vydání 5 bez dalších technických změn. Příloha Y uvádí detaily o významných technických změnách mezi touto evropskou normou a dřívějším vydáním.

Čas od času mohou být vydávány změny k tomuto novému vydání a bezprostředně použity jako alternativy ke zde obsaženým pravidlům.

Podle vnitřních předpisů CEN-CENELEC jsou povinny zavést tuto evropskou normu národní normalizační organizace následujících zemí: Belgie, Bulharska, Bývalé jugoslávské republiky Makedonie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Chorvatska, Irska, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Srbska, Španělska, Švédská, Švýcarska a Turecka.

# **1 Předmět normy**

Tato část této evropské normy stanoví požadavky na konstrukci a výpočet průmyslových kovových potrubních systémů, včetně podpěr obsažených v EN 13480.

**Konec náhledu - text dále pokračuje v placené verzi ČSN.**